

## CAMPS DE JOUR ÉQUI-LIBRE 2023

Nos programmes de camp de jour inclusifs proposent des activités amusantes et stimulantes pour les enfants de toutes capacités. Nous nous efforçons d'offrir une expérience estivale agréable à tous les campeurs en proposant une formation spéciale à notre personnel, en fournissant des équipements adaptés si nécessaire et en planifiant des programmes modifiés.

Sur demande, votre enfant peut bénéficier d'un soutien individuel pour les campeurs ayant besoin d'une assistance supplémentaire dans le cadre du camp.

Les heures d'ouverture du camp sont de 9h00 à 16h00, avec possibilité de déposer l'enfant plus tôt et de le récupérer plus tard sur demande, moyennant un supplément.

### **Camp 'Pony club'**: (Ages 5-8 ans) \$350/ semaine

Notre nouveau programme pony club agri-venture propose une semaine d'apprentissage pratique et d'aventures ! Les activités comprennent l'équitation, les jeux de poney, l'exploration et la découverte du monde naturel, l'apprentissage des chevaux, l'art et l'artisanat, les jeux d'eau et des journées thématiques spéciales. Chaque journée est structurée et programmée avec de multiples activités pour répondre aux intérêts de chacun.

### **Camp d'équitation** : (8-13 ans et plus) 490 \$/ semaine

Ce programme offre une semaine captivante de plaisir équestre. Les participants amélioreront leurs compétences équestres tant en selle qu'au sol. Nous offrons une expérience d'apprentissage pratique de la gestion d'une écurie et des soins aux chevaux, y compris le toilettage, la sellerie et le bain des chevaux, l'aide aux tâches légères, les soins équin, la nutrition, la santé et les premiers soins. L'objectif est de préparer les jeunes cavaliers à passer leur niveau 1 et 2 du programme Apprendre à monter de Cheval Québec. Des jeux extérieurs et des activités de bricolage sont également prévus.

### **Leaders en entraînement (LEE)** (14-17 ans) 120 \$/ session

Conçu pour les adolescents âgés de 14 à 17 ans (au 1er juin), ce programme les aidera dans leur quête pour devenir moniteur ou conseiller de camp. Ce programme pratique offre aux participants une expérience de travail réelle, les aidant à développer des compétences importantes, à acquérir des connaissances et à renforcer leur confiance. Il est composé de 70 heures de formation pratique au Camp de jour Équi-Libre.

Tous les LEE auront, à partir du 27 juin, une période de six semaines pour compléter leur formation pratique. L'horaire sera déterminé selon les disponibilités des LEE et les besoins du centre Équi-Libre.

Tous les LEE de camp de jour seront invités à participer aux réunions d'équipe et à la formation théorique du personnel en juin, avant le début de la saison estivale. Ces rencontres permettront aux LEE d'acquérir davantage de compétences et de connaissances avant le début du travail pratique sur le terrain et leur permettront de mieux comprendre comment organiser et exploiter un camp de jour. Après leur inscription au programme, tous les LEE seront contactés par un membre de notre équipe pour planifier et discuter de leur emploi du temps.

Pour terminer le programme LEE en grand, tous les LEE seront invités à participer à une réunion le lundi 22 août, durant laquelle ils apprendront à produire un curriculum vitae efficace, à créer une lettre de motivation attrayante et à réussir une entrevue. Un certificat de réussite sera remis à tous ceux ayant complété le programme.

### \*\*\*RÉDUCTIONS POUR LES INSCRIPTIONS HÂTIVES\*\*\*

Inscrivez-vous et payez le dépôt de 50% des frais de camp avant le 15 mars - **économisez 5%**.

#### Détails de l'inscription

- Les places dans les camps sont limitées, et les places ne sont réservées qu'après réception du formulaire d'inscription et du dépôt de 50 %. Une fois l'inscription traitée, nous vous enverrons un courriel ou vous contacterons par téléphone pour confirmer votre place dans le camp.
- Si la semaine que vous avez demandée n'est pas disponible ou si vous avez fait un choix qui n'est pas approprié, notre bureau vous appellera et essaiera de vous placer dans un emplacement approprié. Nous avons besoin d'un minimum de 8 participants pour que la semaine ait lieu.
- Si le nombre d'inscriptions n'est pas suffisant, nous nous réservons le droit de vous contacter jusqu'à 4 semaines avant le début du cours afin de trouver une solution de rechange.
- Les formulaires d'inscription et les formulaires médicaux doivent être remplis et signés chaque année. Pour la protection, la sécurité et le bénéfice de chaque cavalier, personne ne sera autorisé à participer si ses formulaires ne sont pas à jour.
- Veuillez nous faire part de toute information pertinente qui nous aidera à faire de cette expérience une expérience positive pour votre enfant, c'est-à-dire des détails comportementaux/émotionnels, des mesures d'assistance, etc. Il incombe au parent/tuteur de s'assurer que tous les renseignements nécessaires en cas d'urgence (c.-à-d. besoins médicaux et spéciaux) ont été divulgués.
- Si votre enfant n'a jamais participé à un programme d'Équi-Libre, veuillez indiquer son expérience avec les chevaux au moment de l'inscription.
- Payment Details

#### Les frais pour chaque type de camp sont:

➤ Pony Club	\$350 par semaine
➤ Camp d'équitation	\$490 par semaine
➤ Leaders en entraînement	\$120 par session

- Un dépôt non remboursable de 50 %, en plus de l'inscription en ligne complète, est requis pour réserver votre place au moment de l'inscription.
- Le paiement du solde total doit être reçu au plus tard le 1er juin 2023. Aucun remboursement ne sera accordé pour les jours de camp manqués ou pour un retrait anticipé.
- Une option d'inscription à la demi-journée ne sera pas proposée à un coût d'inscription inférieur.
- En cas d'annulation, un avis reçu plus de 30 jours avant la semaine d'inscription donnera lieu à un remboursement intégral des frais (à l'exclusion de l'acompte non remboursable). Si l'avis est reçu moins de 30 jours avant la semaine inscrite, seulement 50 % des frais seront remboursés (à l'exclusion du dépôt non remboursable).

## **Ce qu'il faut porter et emporter**

Vous trouverez ci-dessous une liste de ce qu'il faut porter au camp chaque jour :

- o Les campeurs doivent venir au camp chaque jour dans des vêtements confortables et adaptés au temps (shorts et t-shirts).
- o Un chapeau est fortement recommandé pour se protéger du soleil.
- o Les chaussures doivent être fermées, comme des chaussures de course (les sandales ne sont pas autorisées autour des chevaux).
- o Veuillez appliquer de la crème solaire et de l'insecticide avant d'arriver au camp.

Vous trouverez ci-dessous une liste des articles à mettre dans le sac à dos chaque jour :

- o Un déjeuner froid, sans noix, dans une boîte à lunch avec un bloc réfrigérant.
- o Deux collations
- o Une bouteille d'eau réutilisable (nous avons de l'eau potable à l'écurie pour remplir les bouteilles, mais elle a un goût distinct. Si votre enfant est sensible, veillez à lui apporter suffisamment d'eau pour toute la journée.)
- o Crème solaire (à appliquer avant l'arrivée, à renouveler à l'heure du déjeuner, ou aussi souvent que nécessaire)
- o Spray anti-moustiques (à appliquer avant l'arrivée, à renouveler à l'heure du déjeuner ou aussi souvent que nécessaire).
- o Maillot de bain pour les jeux d'eau (un maillot de bain est recommandé car nous serons probablement en plein soleil).
- o Chaussures d'eau / sandales (pour les jeux d'eau uniquement)
- o Serviette de plage
- o Smock (vieille chemise à porter pour les activités de bricolage et de peinture)
- o Pantalon long (ex : leggings, pour la leçon d'équitation)
- o Chaussure à petit talon (ex : botte de pluie, pour la leçon d'équitation)
- o Imperméable
- o Tenue supplémentaire, y compris chaussettes et sous-vêtements en cas d'accident.

**Si vous avez des questions, veuillez contacter notre coordinateur de programme à [camp@eltrc.org](mailto:camp@eltrc.org) ou au 438-403-3341.**

## FORMULAIRE D'INSCRIPTION- CAMP 2023

<b>Renseignements sur le campeur</b>	
Nom:	Date de naissance:
Nom Parent/ tuteur:	No. de tél.:
Nom Parent/ tuteur:	No. de tél.:
Adresse:	Ville, code postale:
courriel:	
Langage(s) parlés / compris:	

<b>Personne à contacter en cas d'urgence</b> (le(s) parent(s) / tuteur(s) indiqués ci-dessus seront contactés en premier, suivi par)	
Nom:	Relation avec participant:
No. de tél:	No. carte soleil du participant:

<b>Personnes autorisés à venir chercher l'enfant</b> <i>(Toutes les personnes, y compris les parents/tuteurs, autorisées à venir chercher un campeur doivent figurer dans la liste suivante)</i>	
Nom:	No. de tél:
Nom:	No. de tél:
Nom:	No. de tél:

<b>Consentement photo &amp; video</b>
<p>J'autorise l'utilisation et la reproduction par le Centre d'équitation thérapeutique Équi-Libre de toutes les photographies et de tout autre matériel audiovisuel pris de mon enfant pour du matériel promotionnel, des activités éducatives, des expositions ou pour toute autre utilisation au profit du programme.</p> <p><input type="radio"/> Oui / <input type="radio"/> Non</p>

<b>Informations relatives à la santé</b>	
<p>Les nouveaux campeurs (et non les cavaliers/clients existants) souffrant d'un handicap physique ou intellectuel devront remplir le <b>formulaire de décharge médicale</b> et se présenter au Centre pour une brève évaluation. Tous les nouveaux campeurs et ceux qui reviennent doivent remplir la section ci-dessous.</p>	
<p>Le campeur a-t-il un diagnostic médical</p> <p><input type="radio"/> Oui / <input type="radio"/> Non</p>	<p>Si oui, veuillez spécifier:</p>
Taille:	Poids (max 72 kg pour les activités montées):

<b>Informations relatives à la santé (suite)</b>	
Diabétique: <input type="radio"/> Yes / <input type="radio"/> No	Insulin: <input type="radio"/> Yes / <input type="radio"/> No
Ambulatoire: <input type="radio"/> Yes / <input type="radio"/> No	Si non, veuillez indiquer l'équipement utilisé:
Médication: <input type="radio"/> Yes / <input type="radio"/> No	Si oui, veuillez spécifier:
Allergies: <input type="radio"/> Yes / <input type="radio"/> No Epipen: <input type="radio"/> Yes / <input type="radio"/> No	Si oui, veuillez spécifier:
Le campeur a-t-il des troubles émotionnels ou de comportement ? <input type="radio"/> Oui / <input type="radio"/> Non Si oui, veuillez spécifier:	
Toute information supplémentaire concernant le campeur :	
<b>Type de camp, choix de semaine(s) et extras</b>	
Après avoir lu les descriptions des types de camp dans la première section de ce formulaire, veuillez faire une sélection ci-dessous :	
<input type="radio"/> Pony Club (5-8 ans) 350\$ par semaine <input type="radio"/> Riding Camp (8-13+ ans) 490\$ par semaine <input type="radio"/> Leaders en entraînement (14-17 ans) 120\$ par session	
Veuillez sélectionner la ou les semaines auxquelles vous souhaitez que votre enfant participe :	
<input type="radio"/> Semaine 1: 3-7 juillet , 2023 <input type="radio"/> Semaine 4: 31 juillet – 4 août, 2023 <input type="radio"/> Semaine 2: 10-14 juillet , 2023 <input type="radio"/> Semaine 5: 7 -11 août , 2023 <input type="radio"/> Semaine 3: 17-21 juillet , 2023 <input type="radio"/> Semaine 6: 14-18 août, 2023	
Votre enfant a-t-il besoin d'une aide à l'intégration au camp 1:1 ? (Nous nous réservons le droit d'attribuer une aide si nécessaire après évaluation)	
<input type="radio"/> Oui / <input type="radio"/> Non	
Aurez-vous besoin de déposer vos enfants plus tôt ou de les récupérer plus tard ? (le centre peut accueillir les enfants à partir de 8 heures et les récupérer jusqu'à 17 heures, coût 10 \$ par jour).	
<input type="radio"/> Oui / <input type="radio"/> Non	
Si oui, veuillez préciser le matin / l'après-midi, et les jours spécifiques :	

**Termes et conditions** (Paraphez à côté de chacun après avoir lu et compris chaque élément)

**Droit de refuser des services**

Le Centre d'équitation thérapeutique Équi-libre se réserve le droit de ne pas accepter ou de retirer de notre programme un campeur dont le comportement constitue un risque imminent pour lui-même et/ou pour les autres enfants du camp ;

**Plan d'urgence**

Si le campeur a besoin d'un traitement médical d'urgence et que le personnel n'est pas en mesure de contacter les parents/tuteurs indiqués ou notre personne à contacter en cas d'urgence, je, le parent/tuteur, donne mon consentement pour que le personnel agisse en notre nom, étant entendu que tous les efforts continueront d'être déployés pour joindre les personnes à contacter en cas d'urgence.

**Risques inhérents à l'activité**

Je reconnais les risques inhérents au cheval et/ou à toute activité équestre, quelles que soient les mesures de sécurité mises en place, le niveau de supervision du personnel ainsi que le niveau de compétence et d'expérience des cavaliers et des marcheurs, y compris mais sans s'y limiter : Des blessures physiques qui peuvent éventuellement entraîner la mort, en raison de : La nature imprévisible du comportement du cheval (arrêt soudain, changement de direction, accélération, ruade, recul, morsure, départ brusque, etc.) ; Un participant, un bénévole ou un membre du personnel agissant de manière négligente, y compris, mais sans s'y limiter, en ne gardant pas le contrôle du cheval ou en n'agissant pas avec les compétences requises ; Une allergie alimentaire ; Un coup de chaleur ; Des blessures subies par un objet situé dans le centre, tel que l'équipement, l'installation, etc. Je reconnais avoir été informé des risques inhérents à ma présence sur le terrain du Centre d'équitation thérapeutique Équi-Libre. Je reconnais que cette liste ne représente que quelques-uns des risques possibles et j'accepte d'assumer tous les autres risques non mentionnés ci-dessus.

**Degré de contact corporel lors du travail avec les clients**

Il est entendu que les instructeurs et les bénévoles formés peuvent avoir besoin d'aider physiquement les cavaliers lorsqu'ils montent, descendent et/ou montent à cheval. Tout contact corporel fourni par le personnel formé ou les travailleurs sociaux est dans l'intérêt de fournir un environnement sûr et amusant pour les enfants et sera entrepris avec la plus grande discrétion. Si le comportement d'un participant constitue un risque imminent pour lui-même ou pour toute autre personne, le personnel qualifié peut être amené à effectuer une contrainte physique et à emmener le participant dans un endroit plus sûr. Le contact physique n'est utilisé qu'en dernier recours et lorsque tous les moyens verbaux de gestion de la situation ont été épuisés, et ce, dans le souci de la sécurité, de la dignité et du bien-être du participant et des autres personnes.

**Acceptation des risques et décharge de responsabilité**

Comme condition préalable à ma participation ou à la participation de mon enfant à un programme d'équitation, de bien-être, d'apprentissage, de camp ou de thérapie au Centre d'équitation thérapeutique Équi-Libre, je conviens de ce qui suit Je reconnais les risques, le potentiel de risque, de l'équitation. Cependant, j'estime que les avantages possibles pour moi-même / mon fils / ma fille / mon pupille sont supérieurs au risque assumé. Par la présente, dans l'intention d'être légalement lié pour moi-même, mes héritiers et ayants droit, exécuteurs ou administrateurs, je renonce et libère pour toujours toute réclamation en dommages-intérêts contre le Centre d'équitation thérapeutique Équi-Libre, ses instructeurs, thérapeutes, aides, bénévoles et/ou employés pour toute blessure et/ou perte que moi / mon fils / ma fille / mon pupille pourrait subir en participant aux programmes / en recevant des services du Centre d'équitation thérapeutique Équi-Libre.

Informations relatives au paiement

**A deposit of 50% along with your completed registration form is required to reserve your spot. The balance must be paid 7 days prior to the start of your child's camp week.**

- Dépôt de 50% envoyé par virement électronique à [comptes@eltrc.org](mailto:comptes@eltrc.org)
- Le formulaire d'inscription dûment rempli est envoyé à [camp@eltrc.org](mailto:camp@eltrc.org)

RL-24 Frais de garde d'enfants

La participation à notre camp de jour vous permet de réclamer les frais dans votre déclaration de revenus provinciale. Veuillez remplir la section ci-dessous si vous souhaitez recevoir un formulaire RL-24 :

Nom du parent demandeur:

NAS:

Nom du parent demandeur:

NAS:

Je déclare que les informations contenues dans ce formulaire sont exactes au meilleur de ma connaissance. Je déclare que je n'ai pas omis délibérément des informations sur l'état de santé de mon enfant, pertinentes ou non. Je suis conscient(e) que les informations contenues dans ce formulaire sont confidentielles et visent à mieux planifier et encadrer la sécurité des activités auxquelles mon enfant participera.

**Nom du campeur:** *(en lettres moulées)*: \_\_\_\_\_

**Nom du parent/tuteur** *(en lettres moulées)* : \_\_\_\_\_

**Signature** *(du client ou du représentant légal)*: \_\_\_\_\_ **Date:** \_\_\_\_\_